



**BESLUIT VAN DE RAAD VAN BESTUUR
VAN HET VERTAALBUREAU VOOR DE ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE
TOT VASTSTELLING VAN HET VOORONTWERP VAN BEGROTING 2027 – CT/CA-010/2026NL**

DE RAAD VAN BESTUUR VAN HET VERTAALBUREAU VOOR DE ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad van 28 november 1994 tot oprichting van een Vertaalbureau voor de organen van de Europese Unie ("het Vertaalbureau"), zoals laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad van 18 juni 2003,

Gezien het financieel reglement van 22 september 2019 van toepassing op het Vertaalbureau voor de organen van de Europese Unie (ref. CT/CA-028/2019),

Overwegende dat de raad van bestuur de begroting van het Vertaalbureau vaststelt op basis van een ontwerpbegroting die door de directeur is opgesteld,

heeft het volgende besluit vastgesteld:

Artikel 1

Het voorontwerp van begroting van het Vertaalbureau voor 2027, zoals bijgevoegd bij dit besluit, wordt hierbij vastgesteld.

Artikel 2

Dit besluit treedt in werking op de dag van vaststelling ervan.

Gedaan te Luxemburg, 18 maart 2026.

Voor de raad van bestuur

(elektronisch ondertekend)

Christos Ellinides

Voorzitter

Bijlage: Voorontwerp van begroting voor 2027



Voorontwerp van begroting voor 2027

Inhoud

1 Inleiding.....	3
1.1 Algemene inleiding	3
1.2 Ontvangsten.....	5
1.3 Uitgaven	7
Titel 1: PERSONEEL	8
Titel 2: GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	9
Titel 3: BELEIDSUITGAVEN.....	9
1.4 Activiteiten.....	10
II STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – OVERZICHT	13
III STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – DETAILS.....	14
IV BIJLAGE 1 – PERSONEELSFORMATIE.....	42

1 Inleiding

1.1 Algemene inleiding

Het voorontwerp van begroting voor 2027 bestaat uit:

- A. deze algemene inleiding;
- B. de ontvangsten van het Vertaalbureau, zoals bepaald in artikel 10, lid 2, van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, zoals laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad, voornamelijk bestaande uit de betalingen die de agentschappen, bureaus en organen waarvoor het Vertaalbureau werkt, en de instellingen en organisaties waarmee het Vertaalbureau samenwerkt, verrichten als tegenprestatie voor zijn diensten, de interinstitutionele activiteiten inbegrepen;
- C. een uitsplitsing van de uitgaven van het Vertaalbureau per titel; en
- D. een uitsplitsing van de uitgaven van het Vertaalbureau per activiteit. In dit deel wordt de begroting voor 2027 aan het werkprogramma voor 2027 gekoppeld en wordt per activiteit aangegeven welke middelen eraan worden toegewezen om de strategische doelstellingen van het Vertaalbureau te verwezenlijken. Bovendien wordt hierin de gebruikelijke begrotingsstructuur weergegeven.

In het voorontwerp van begroting voor 2027 zijn de ramingen van ontvangsten en uitgaven verwerkt uit het enkelvoudige ontwerpprogrammeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2027-2029 (CT/CA-002/2026). Het voorontwerp van begroting is uitgewerkt overeenkomstig de artikelen 35 tot en met 37 van het financieel reglement van het Vertaalbureau. Bij het opstellen van het voorontwerp van begroting voor 2027 heeft het Vertaalbureau een analyse van zijn verwachte uitgaven gemaakt en ramingen opgevraagd bij zijn cliënten.

Het voorontwerp van begroting voor 2027 is opgesteld op basis van de in de onderstaande tabel opgenomen tarieven die van toepassing zijn in 2027. Alle bedragen in dit document worden uitgedrukt in euro.

Dit voorontwerp van begroting weerspiegelt een overgangsfase die wordt gekenmerkt door afnemende ramingen van cliënten, toenemende geïndexeerde uitgaven en de noodzaak van een EU-bijdrage. Het Vertaalbureau blijft zich inzetten voor het nemen van efficiëncymaatregelen, digitale transformatie en kostenbeheersing om zijn financiële veerkracht op lange termijn te verhogen.

Tabel 1 Tarieven die van toepassing zijn in 2027

Verleende dienst	Normaal (EUR)	Flexibel (EUR)	Dringend (EUR)	Zeer dringend (EUR)
Vertaling (prijs per blz.)	91,50	86,00	113,50	164,00
Vertaling op maat (prijs per blz.)	86,00	82,00	107,00	155,50
Modificatie (prijs per blz.)	180,50	171,50	226,00	
Revisie (prijs per blz.)	63,00	60,00	79,00	
Redactionele verzorging (prijs per blz.)	41,00	39,00	46,00	
Transcriptie (prijs per minuut)	9,00	7,00	11,00	
Automatische transcriptie (prijs per minuut)				2,00 EUR
Uniemerken (prijs per blz.)				41,19 EUR voor 213 000 blz.
Lichte post-editing (prijs per blz.)				51,50 EUR
Paste 'n Go (prijs per blz.)				86,00 EUR
Automatische vertaling (prijs per blz.)				0,30 EUR
Uniemodellen (prijs per term)				4,00 EUR
Termenlijsten (prijs per term)				4,00 EUR
Revisie van termenlijsten (prijs per term)				2,50 EUR
Terminologie (prijs per persoon/dag)				945,00 EUR
Taaladvies (prijs per persoon/dag)				945,00 EUR
Ondertiteling (prijs per minuut)				43,00 EUR

Tabel 2 Toeslagen die van toepassing zijn in 2027

Type document	in euro
Complexe opmaak (extra toeslag per bladzijde en per doeltaal)	15,00
Pdf-opmaak en papieren documenten (extra toeslag per bladzijde van het brondocument)	12,00
Vertrouwelijke documenten (d.w.z. gerubriceerde/gevoelige niet-gerubriceerde documenten) (extra toeslag per bladzijde en per doeltaal)	20,00
Geen officiële EU-taal (extra toeslag per bladzijde en per doeltaal)	10,00
Uploaden van websitedocumenten (extra toeslag per doeltaal [meerdere bestanden] of per verzoek [één enkel bestand])	10,00

1.2 Ontvangsten

De totale geraamde ontvangsten voor 2027 belopen 49,3 miljoen EUR, waarvan 40,8 miljoen EUR onder de titels 1, 3 en 4. De geraamde ontvangsten zijn als volgt opgesplitst:

Titel	Ontvangsten (EUR)
1. Agentschappen, bureaus en organen	39 485 600
2. EU-bijdrage van de Europese Commissie	8 549 500
3. Interinstitutionele samenwerking (Europese instellingen)	936 300
4. Overige ontvangsten	372 100
5. Van voorgaand begrotingsjaar overgedragen positief saldo en overdrachten uit voorzieningen van voorgaande jaren	p.m.

Voor de raming van de ontvangsten van het Vertaalbureau is uitgegaan van de schattingen die zijn overgelegd door de cliënten van het bureau. Daarom moet worden benadrukt dat zich hierin nog wijzigingen kunnen voordoen, afhankelijk van hun daadwerkelijke behoeften en begroting. Op basis van de ramingen van onze klanten worden de ontvangsten voor 2027 onder titel 1 geschat op 39,5 miljoen EUR, tegenover 43,6 miljoen EUR in de begroting voor 2026 (-9,4%). Deze geraamde ontvangsten voor 2027 liggen 1 miljoen EUR lager dan de 40,5 miljoen EUR die in 2025 daadwerkelijk van cliënten zijn ontvangen (-2,6%). De daling ten opzichte van de begroting 2026 is tot op zekere hoogte het gevolg van een aanpassing van eerdere ramingen. In vergelijking met de werkelijke ontvangsten in 2025 (40,5 miljoen EUR) is de geraamde daling gematigder (-2,6%).

De grootste klant van het Vertaalbureau, EUIPO (Bureau voor intellectuele eigendom van de Europese Unie), verwacht voor de vertaling van Uniemerken in 2027 (post 1006) 77 100 EUR (0,9%) meer uit te geven dan begroot voor 2026. De geraamde ontvangsten voor de vertaling van Uniemerken voor 2027 liggen 1,2 miljoen EUR lager dan de werkelijke ontvangsten in 2025 (-11,8%). Bovendien dalen de geraamde van EUIPO te ontvangen inkomsten voor overige diensten (2,5 miljoen EUR voor 2027 – post 1005) met 0,9 miljoen EUR (-26,7%) ten opzichte van de begroting voor 2026. Dit is 1,7 miljoen EUR minder dan de van EUIPO voor overige diensten verkregen ontvangsten in 2025. In totaal valt de raming voor EUIPO voor 2027 6,9% (-0,8 miljoen EUR) lager uit dan begroot voor 2026 en 20,2% (-2,8 miljoen EUR) lager dan de totale van EUIPO verkregen ontvangsten in 2025.

Andere belangrijke veranderingen ten opzichte van de begroting voor 2026 zijn dalingen in de ramingen van EMA (Europees Geneesmiddelenbureau) met 11,0% (-374 100 EUR), EACEA (Europees Uitvoerend Agentschap Onderwijs en cultuur) met 26,4% (-135 000 EUR), het EUAA (Asielagentschap van de Europese Unie) met 46,9% (-1 511 800 EUR), EBA (Europese Bankautoriteit) met 28,1% (-242 700 EUR), eu-LISA (Europees Agentschap voor het operationele beheer van grootschalige IT-systemen op het gebied van vrijheid, veiligheid en

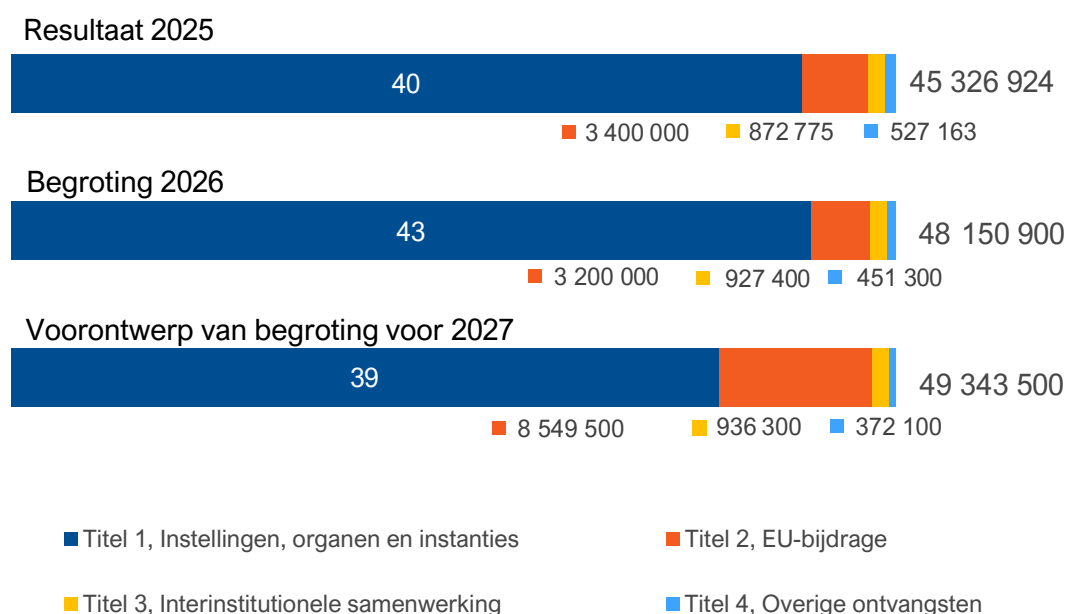
recht) met 15,2% (-270 400 EUR), SRB (Single Resolution Board) met 64,5% (-333 300 EUR), ELA (Europese Arbeidsautoriteit) met 11,8% (-128 500 EUR) en EPPO (Europees Openbaar Ministerie) met 20,2% (-648 700 EUR). In vergelijking met de begroting voor 2026 hebben de volgende cliënten hun ramingen verhoogd: ACER (Agentschap van de Europese Unie voor de samenwerking tussen energieregulators) met 66,3% (+119 700 EUR) en ESMA (Europese Autoriteit voor effecten en markten) met 123,6% (+223 300 EUR).

Nadere informatie over de prognoses van klanten en de vertaaltvolumes is te vinden in hoofdstuk D (“Activiteiten”) en deel III (“Staat van ontvangsten en uitgaven – Details”).

De ontvangsten onder titel 2 komen overeen met de bijdrage van de Europese Commissie (post 2000 onder titel 2). Opgemerkt moet worden dat het Vertaalbureau in een lastige positie komt te verkeren doordat de ramingen van cliënten over het geheel genomen een dalende tendens vertonen. Waar de uitgaven van het Vertaalbureau door jaarlijkse indexering stijgen, nemen de ontvangsten drastisch af. Deze kloof brengt de begroting aanzienlijk uit evenwicht. Daarom heeft het Vertaalbureau, daarin gesteund door DGT, een bijdrage van 8,5 miljoen EUR uit de EU-begroting gevraagd. Samen met de door het Vertaalbureau genomen maatregelen om de uitgaven te verminderen, moet deze bijdrage zorgen voor een evenwichtige begroting in 2027.

De ontvangsten in titel 3 komen overeen met de bedragen die het Vertaalbureau ontvangt als beheerder van de IATE-gegevensbank (InterActive Terminology for Europe). De uitgaven van het Vertaalbureau in het kader van IATE zijn opgenomen in hoofdstuk 31 van de uitgaven.

Figuur 1 Ontvangsten per titel en per jaar: 2025-2027 (titels 1 tot en met 4)



Hoewel het totale geraamde aantal bladzijden met 5,6% is gedaald ten opzichte van de begroting voor 2026, bedraagt de daling van de ontvangsten 9,4%. Deze sterkere daling in de ontvangsten valt voornamelijk te verklaren door veranderingen in de dienstenmix, onder meer in de vorm van een stijgend aandeel lager geprijsde diensten en een ruimer gebruik van op automatisering gebaseerde oplossingen. Deze ontwikkelingen zijn het gevolg van een evoluerende markt en verschuivingen in het gedrag van cliënten.

Naast de ontvangsten van zijn cliënten en uit interinstitutionele samenwerking verwacht het Vertaalbureau extra ontvangsten in titel 4, voornamelijk bestaand uit rente op banktegoeden, ontvangsten uit het hosten van gegevens voor EuroHPC (Gemeenschappelijke Onderneming Europese high-performance computing) en een subsidie van de Luxemburgse regering voor de huur van het gebouw. Deze ontvangsten worden voor 2027 geraamd op 372 100 EUR, 17,5% minder dan begroot voor 2026 en 29,4% minder dan het begrotingsresultaat voor 2025.

Het Vertaalbureau kan geen middelen van de “voorziening voor prijsstabiliteit” overhevelen naar ontvangsten, aangezien de voorziening werd opgebruikt om eerdere begrotingen in evenwicht te brengen.

1.3 Uitgaven

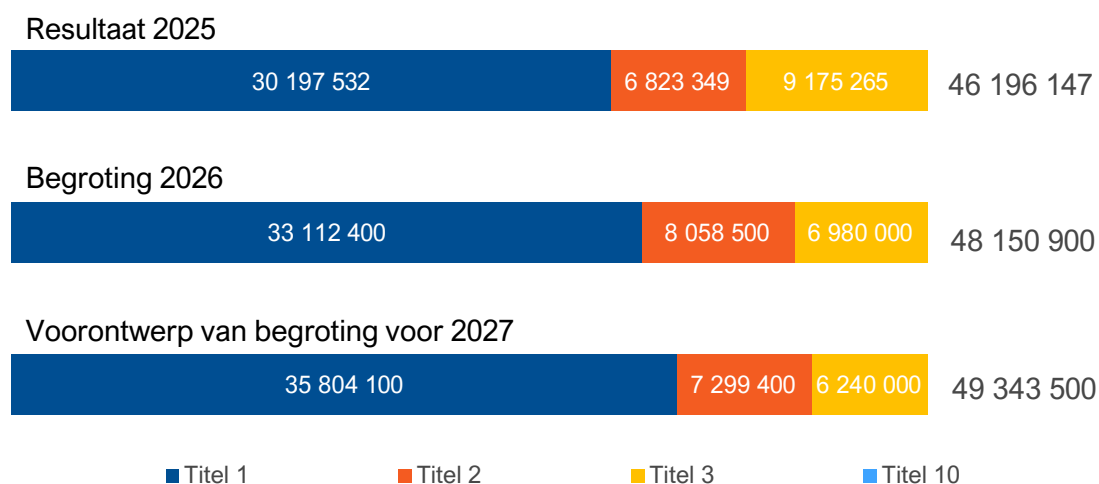
De geraamde uitgaven van het Vertaalbureau voor 2027 bedragen 49,3 miljoen EUR. Onder de titels 1 tot en met 3 is de begroting voor 2027 2,5% hoger dan in 2026 en 6,8% hoger dan het begrotingsresultaat voor 2025. De stijging tussen 2025 en 2027 is toe te schrijven aan de beoogde salarisaanpassingen in 2026 en 2027 en aan andere uitgaven die eveneens onderhevig zijn aan indexering en in 2027 naar verwachting tot hogere uitgaven zullen leiden.

De geraamde uitgaven zijn als volgt opgesplitst:

Titel	Uitgaven (EUR)
1. Personeel	35 804 100
2. Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven	7 299 400
3. Beleidsuitgaven	6 240 000
10. Voorzieningen	p.m.

Om tegemoet te komen aan de algemene stijging van de personeelskosten en andere geïndexeerde kosten, blijft het Vertaalbureau verschillende maatregelen nemen om zijn begrotingsuitgaven te verminderen. De voornaamste maatregel is een aanzienlijke verlaging van de meeste begrotingsposten zodat deze enkel nog dekken wat naar verwacht strikt nodig zal zijn. Dit betekent dat het Vertaalbureau zijn marge binnen de voornaamste begrotingsposten tot een minimum heeft teruggebracht en zijn flexibiliteit dus aanzienlijk heeft ingeperkt. Een overzicht van de uitgaven per titel, inclusief een vergelijking met de begroting 2026 en de resultaten van 2025, is in onderstaande figuur te vinden.

Figuur 2 Uitgaven per titel en per jaar: 2025-2027 (titels 1, 2, 3 en 10)*



*Titel 1: "Personeel"; Titel 2: "Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven"; Titel 3: "Beleidsuitgaven"; en Titel 10: "Voorzieningen". De begroting voor titel 10 is voor 2027 pro memoria (p.m.) genoteerd, net als voor 2026, en wordt voor 2025 aangegeven als "0".

Titel 1: PERSONEEL

De begroting onder titel 1 voor 2027 belooft van 35,8 miljoen EUR en valt daarmee 8,1% (+2,7 miljoen EUR) hoger uit dan in 2026. In de begroting van het Vertaalbureau wordt een bedrag gereserveerd voor mogelijke jaarlijkse salarisaanpassingen op grond van geraamde indexering, alsook voor tweejaarlijkse overgangen naar volgende salaristrappen en bevorderingen. De begroting is gebaseerd op de personeelsformatie van het Vertaalbureau. In de begroting wordt ook rekening gehouden met factoren als personeelsverloop en werkpatronen van personeelsleden. Dit alles leidt tot een verhoging van 7,3% (+1,7 miljoen EUR) in artikel 110, "Personeel in actieve dienst", terwijl de begroting voor arbeidscontractanten (post 1115) voor 2027 met 34,7% (+546 400 EUR) wordt verhoogd ten opzichte van de begroting voor 2026. Het toenemende aandeel van de personeelskosten in de totale uitgaven weerspiegelt de impact van de wettelijke salarisverhogingen. Aangezien personeelskosten een vast onderdeel van de uitgaven vormen, is het Vertaalbureau wegens de stijging ervan minder flexibel en kan het zich minder gemakkelijk aanpassen aan mogelijke verdere schommelingen in de vraag van cliënten. Het Vertaalbureau blijft daarom de interne processen en de personeelsplanning herzien om de duurzaamheid op lange termijn te waarborgen.

Titel 2: GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

De begroting voor 2027 voor titel 2 (“Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven”) beloopt 7,3 miljoen EUR. Dat is 9,4% (-0,8 miljoen EUR) minder dan begroot voor 2026. Deze daling is voornamelijk toe te schrijven aan een daling van de uitgaven voor IT, gedeeltelijk als gevolg van de afname van het aantal externe consultants en gedeeltelijk dankzij een optimalisering van de IT-kosten.

Onder de uitgaven voor titel 2 vallen uitgaven voor het hosten van een datacentrum voor EuroHPC JU [Gemeenschappelijke Onderneming EuroHPC]. Overeenkomstig het universaliteitsbeginsel worden de van EuroHPC JU verkregen inkomsten geboekt als ontvangsten, in plaats van te worden verrekend met de uitgaven.

Titel 3: BELEIDSUITGAVEN

De begroting voor titel 3 (“Beleidsuitgaven”) omvat het uitbesteden van vertaaldiensten, technische diensten in verband met taaldiensten, interinstitutionele samenwerking en het programma eCdT. De begroting voor titel 3 bedraagt voor 2027 6,2 miljoen EUR, wat neerkomt op een verlaging met 10,6% (-0,7 miljoen EUR) ten opzichte van de begroting voor 2026. Dit is 2,9 miljoen EUR minder dan het resultaat van 2025.

De begroting voor externe vertaaldiensten maakt het grootste deel uit van de begroting van deze titel, namelijk 83,3% in 2027. De werkelijke kosten van deze diensten hangen af van een aantal factoren, zoals wijzigingen in de rangschikking van leveranciers in het kader van de lopende raamovereenkomsten en de overeengekomen tarieven in nieuwe raamovereenkomsten. Voor 2027 is voor externe vertaaldiensten een bedrag van 5,2 miljoen EUR begroot, 0,7 miljoen EUR (-12,2%) minder dan voor 2026. Deze daling is gedeeltelijk gebaseerd op de verwachte productiviteitsstijgingen en de impact op de uitgaven voor externe vertaaldiensten als gevolg van investeringen in technologieën voor vertaling en workflowoptimalisatie. Het moge duidelijk zijn dat de werkelijke uitgaven sterk afhangen van de feitelijke vraag naar taaldiensten bij cliënten van het Vertaalbureau en van de daadwerkelijke effecten van vertaaltechnologieën.

In hoofdstuk 31 zijn de uitgaven opgenomen die het Vertaalbureau doet voor het beheer van de IATE-database, alsook de bijdrage van het Vertaalbureau aan andere interinstitutionele tools die door de Commissie worden beheerd. De kosten voor deze tools worden geregeld in jaarlijkse financiële overeenkomsten tussen de partijen die handelen in het kader van het uitvoerend comité voor vertaling van het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI).

1.4 Activiteiten

De activiteiten van het Vertaalbureau zijn in de begroting voor 2027 ingedeeld in vier activiteitengebieden, zoals weergegeven in het enkelvoudige ontwerpprogrammeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2027-2029: 1) kernactiviteiten; 2) ondersteunende activiteiten; 3) beheer en toezicht; en 4) projecten/innovatie.

De personele en financiële middelen voor 2027 worden over de vier activiteitengebieden verdeeld zoals aangegeven in onderstaande tabel. De financiële middelen in de titels 1, 2 en 3 worden direct of indirect toegewezen aan de verschillende diensten van het Vertaalbureau. De indirecte kosten worden toegewezen aan de activiteiten van het Vertaalbureau en vervolgens aan de diensten van het bureau door middel van de mechanismen van de activiteitengestuurde begrotingsmethode (ABB). Gedetailleerde gegevens hierover zijn te vinden in het enkelvoudige ontwerpprogrammeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2027-2029 (ref. CT/CA-002/2026).

	% van personele middelen (personeel)	% van financiële middelen	Financiële middelen
Kernactiviteiten	62,0%	71,3%	35 199 575
Vertaling	21,0%	20,7%	10 191 355
Vertaling op maat	5,1%	4,4%	2 180 608
Lichte post-editing	0,2%	0,2%	86 927
Revisie	0,1%	0,0%	23 184
Modificatie	0,5%	0,5%	233 974
Redactionele verzorging	0,5%	0,4%	218 552
Ondertiteling	0,3%	0,2%	118 747
Terminologiewerk	1,7%	1,8%	903 740
Kwaliteitscontrole	15,3%	13,9%	6 867 893
Beheer van aanvragen voor taaldiensten	4,2%	4,0%	1 956 955
Technische voorbereiding	3,3%	3,2%	1 574 833
Beheer uitbesteding lay-out en formattering van inhoud	0,0%	0,0%	4 473
Nabewerking	1,9%	2,1%	1 029 058
Beheer IATE	0,8%	3,5%	1 731 126
Externe vertaaldiensten	-	10,5%	5 200 000
Andere kernactiviteiten	7,2%	5,8%	2 878 149
Ondersteunende activiteiten	25,4%	22,9%	11 283 500

	% van personele middelen (personeel)	% van financiële middelen	Financiële middelen
Beheer en toezicht	8,0%	3,0%	1 488 072
Projecten/innovatie	4,6%	2,8%	1 372 353
Kredieten voor titel 10: “Vorzieningen” die niet aan een activiteit zijn toegewezen	0%	0%	0
Totaal	100%	100%	49 343 500

Omschrijving van subactiviteiten

Activiteiten	Omschrijving
Vertaling	Het vertalen van documenten en Uniemerken. Bij deze activiteit worden alleen de interne vertaalkosten in aanmerking genomen, aangezien de vertaling intern wordt uitgevoerd.
Vertaling op maat	In het geval van vertaling op maat (FPE) vindt volledige post-editing plaats van een tekst die hoofdzakelijk output van NMT bevat, om een tekst te verkrijgen die vergelijkbaar is met een door een mens vertaalde tekst.
Lichte post-editing	Deze dienst bestaat in de bewerking, aanpassing en correctie van het resultaat van een machinevertaling in gevallen waarin de uiteindelijke tekst niet voor publicatie is bestemd en slechts de strekking van de brontekst moet weergeven.
Revisie	Deze activiteit wordt verricht door interne vertalers en bestaat in het vergelijken van de vertaalde versie met het originele document.
Modificatie	Wijziging van een eerder vertaalde tekst op basis van de door de cliënt aangebrachte wijzigingen. Deze activiteit wordt verricht door interne vertalers.
Redactionele verzorging	De redactieactiviteit bestaat uit het proeflezen van veelal door niet-moedertaalsprekers opgestelde eentalige documenten om verbeteringen en correcties aan te brengen.
Ondertiteling	Het ondertitelen en vertalen van videomateriaal.
Kwaliteitscontrole	Revisie van alle door externe contractanten geleverde producten, met inbegrip van Uniemerken.
Beheer van aanvragen voor taaldiensten	Het analyseren van opdrachten van cliënten en het bepalen van de kenmerken van het product (opmaak, vakgebied enz.).
Technische voorbereiding	Het ontvangen van een vertaalaanvraag en het importeren van het document in de vertaalgeheugens en het machinevertaalsysteem om het vervolgens te laten vertalen. Dit is een technische stap waarbij elk document moet worden

Activiteiten	Omschrijving
	geïmporteerd. Vervolgens kan de vertaalssoftware het document met bestaande vertaalgeheugens vergelijken.
Beheer uitbesteding lay-out en formattering van inhoud	Deze dienst behelst het beheer van verzoeken om uitbesteding, met inbegrip van kostenmonitoring en communicatie met externe contractanten.
Nabewerking	Het verzorgen van de opmaak van documenten en het oplossen van eventuele technische problemen.
Beheer van vertaalgeheugens en machinevertaling	Het organiseren en bijwerken van de inhoud van de vertaalgeheugens en het machinevertalingscorpus.
Terminologiewerk	Terminologische onderzoeksactiviteiten (onderzoek, vertaling, verificatie enz.).
Beheer IATE	Het beheren van de IATE-database.
Andere kernactiviteiten	Hiertoe behoren taalkundige voorbewerking, controle, taaltechnologiebeheer en transcriptie.

In onderstaande tabel wordt het totale aantal bladzijden en termen weergegeven, evenals de geraamde ontvangsten voor 2027 in vergelijking met de begroting voor 2026. De tabel bevat de ramingen voor 2027. Nadere informatie over de ramingen van klanten en de vertaalvolumes is te vinden in deel III, “Staat van ontvangsten en uitgaven – Details”.

	Voorontwerp van begroting voor 2027	Begroting 2026	Vergelijking
Raming totaal aantal bladzijden Uniemerken	213 000	210 000	+1,4%
Raming totaal aantal bladzijden documenten	490 983	535 668	-8,3%
Totaal aantal bladzijden	703 983	745 668	-5,6%
Raming totaalaantal termenlijsten	35 596	30 534	16,6%
Raming totale ontvangsten uit vertaling, terminologiewerk en termenlijsten	39 485 600	43 572 200	-9,4%

II STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – OVERZICHT

Titel	Onderdeel	Voorontwerp van begroting voor 2027	Begroting 2026	Resultaat 2025
	ONTVANGSTEN			
1	BETALINGEN VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN INSTANTIES	39 485 600	43 572 200	40 526 986
2	EU-BIJDRAGE VAN DE EUROPESE COMMISSIE	8 549 500	3 200 000	3 400 000
3	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	936 300	927 400	872 775
4	OVERIGE ONTVANGSTEN	372 100	451 300	527 163
5	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	p.m.	p.m.	0
	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	0
	Voorziening voor prijsstabiliteit	p.m.	p.m.	0
	Voorziening voor bijzondere investeringen			
6	RESTITUTIES	p.m.	p.m.	0
	TOTAAL	49 343 500	48 150 900	45 326 924
	UITGAVEN			
1	PERSONEEL	35 804 100	33 112 400	30 197 532
2	GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	7 299 400	8 058 500	6 823 349
3	BELEIDSUITGAVEN	6 240 000	6 980 000	9 175 265
10	VOORZIENINGEN	p.m.	p.m.	0
	TOTAAL	49 343 500	48 150 900	46 196 147

III STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – DETAILS

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting 2027	Begroting 2026	Resultaat 2025	Toelichting
	ONTVANGSTEN				
1000	Europees Milieuagentschap (EMA)	11 100	88 500	196 997	120 bladzijden
1001	Europese Stichting voor opleiding (ETF)	65 700	65 700	232 123	717 bladzijden
1002	Drugsagentschap van de Europese Unie (EUDA)	404 100	404 100	911 805	4 416 bladzijden
1003	Europees Geneesmiddelenbureau (EMA)	3 029 500	3 403 600	3 591 696	35 040 bladzijden
1004	Europees Agentschap voor de veiligheid en de gezondheid op het werk (EU-OSHA)	757 900	669 800	850 931	8 150 bladzijden
1005	Bureau voor intellectuele eigendom van de Europese Unie (EUIPO)	2 493 800	3 404 000	4 165 700	Documenten: 21 760 pagina's; termenlijsten: 22 100 termen
1006	Uniemerken van EUIPO	8 774 100	8 697 000	9 947 510	213 000 bladzijden
1007	Communautair Bureau voor plantenrassen (CPVO)	10 000	10 300	3 587	108 bladzijden
1008	Agentschap van de Europese Unie voor samenwerking op het gebied van rechtshandhaving (Europol)	53 300	53 300	131 321	583 bladzijden
1009	Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (Eurofound)	403 300	403 300	187 003	4 407 bladzijden
100	Artikel 100	16 002 800	17 199 600	20 218 672	
1010	Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (Cedefop)	34 800	33 700	24 832	316 bladzijden
1012	Bureau van de Europese Unie voor de grondrechten (FRA)	129 500	150 100	194 157	1 364 bladzijden
1014	Europese Investeringsbank (EIB)	p.m.	p.m.	82 407	

1015	Europese Autoriteit voor voedselveiligheid (EFSA)	249 600	194 100	332 521	2 700 bladzijden
1016	Agentschap van de Europese Unie voor justitiële samenwerking in strafzaken (Eurojust)	1 069 200	1 123 800	921 561	10 220 bladzijden
1017	Europees Agentschap voor maritieme veiligheid (EMSA)	4 200	4 200	45 486	45 bladzijden
1018	Agentschap van de Europese Unie voor de veiligheid van de luchtvaart (EASA)	34 000	34 000	107 872	372 bladzijden
1019	Spoorwegbureau van de Europese Unie (ERA)	295 900	295 900	90 990	3 234 bladzijden
101	Artikel 101	1 817 200	1 835 800	1 799 826	
1020	Agentschap van de Europese Unie voor cyberbeveiliging (Enisa)	159 100	159 100	17 788	1 738 bladzijden
1021	Europees Centrum voor ziektepreventie en -bestrijding (ECDC)	220 100	241 900	375 653	2 028 bladzijden
1022	Europees Grens- en kustwachtagentschap (Frontex)	159 500	152 900	540 907	1 836 bladzijden
1023	Europees Uitvoerend Agentschap onderwijs en cultuur (EACEA)	375 500	510 500	273 226	3 936 bladzijden
1024	Europees Uitvoerend Agentschap Innovatieraad en het mkb (EISMEA)	66 600	66 600	1 282	720 bladzijden
1025	Agentschap van de Europese Unie voor opleiding op het gebied van rechtshandhaving (Cepol)	110 400	121 700	31 793	1 212 bladzijden
1027	Agentschap voor het ruimtevaartprogramma van de Europese Unie (EUSPA)	20 000	20 000	1 052	216 bladzijden
1028	Europees Defensieagentschap (EDA)	23 600	23 600	12 805	348 bladzijden
1029	Europees Agentschap voor chemische stoffen (ECHA)	1 147 800	1 062 800	1 316 122	12 420 bladzijden
102	Artikel 102	2 282 600	2 359 100	2 570 629	
1030	Europees Bureau voor visserijcontrole (EFCA)	187 700	165 300	102 397	1 864 bladzijden
1031	Gemeenschappelijke Onderneming Fusion for Energy (F4E)	54 500	54 500	5 621	596 bladzijden
1033	Europees Uitvoerend Agentschap klimaat, infrastructuur en milieu (Cinea)	25 100	25 100	18 904	267 bladzijden

1034	Europees Instituut voor innovatie en technologie (EIT)	52 800	52 800	3 956	576 bladzijden
1035	Uitvoerend Agentschap Europese Onderzoeksraad	31 500	31 500	0	243 bladzijden
1036	Uitvoerend Agentschap onderzoek (REA)	185 600	187 500	224 253	2 028 bladzijden
1037	Gemeenschappelijke Onderneming “Schone luchtvaart”	5 000	5 000	4 484	44 bladzijden
1038	Europees Instituut voor gendergelijkheid (EIGE)	8 600	31 600	9 989	92 bladzijden
1039	Gemeenschappelijke Onderneming “Derde ATM-onderzoek in het kader van het gemeenschappelijk Europees luchtruim” (SESAR 3 JU)	5 400	5 400	1 978	58 bladzijden
103	Artikel 103	556 200	558 700	371 581	
1042	Gemeenschappelijke Onderneming “Initiatief voor innovatieve gezondheidszorg” (IHI JU)	5 100	5 100	3 295	Documenten: 48 bladzijden; termenlijsten: 144 termen
1043	Gemeenschappelijke Onderneming “Schone waterstof”	4 300	4 500	4 209	46 bladzijden
1045	Asielagentschap van de Europese Unie (EUAA)	1 709 500	3 221 300	4 377 645	17 300 bladzijden
1046	Agentschap van de Europese Unie voor de samenwerking tussen energieregulators (ACER)	300 200	180 500	4 503	3 004 bladzijden
1047	Europese Autoriteit voor effecten en markten (ESMA)	404 000	180 700	469 159	4 371 bladzijden
1048	Europese Bankautoriteit (EBA)	620 200	862 900	404 816	6 744 bladzijden
1049	Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen (Eiopa)	74 400	89 000	48 766	809 bladzijden
104	Artikel 104	3 117 700	4 544 000	5 312 392	
1050	Bureau voor ondersteuning van Berec (Berec-Bureau)	44 600	44 600	12 677	724 bladzijden

1051	Agentschap van de Europese Unie voor het operationeel beheer van grootschalige IT-systemen op het gebied van vrijheid, veiligheid en recht (eu-LISA)	1 506 700	1 777 100	1 905 031	16 932 bladzijden
1052	Gemeenschappelijke Onderneming "Chips"	6 400	6 400	2 105	69 bladzijden
1053	Maritiem Analyse- en Operatiecentrum op het gebied van verdovende middelen (MAOC-N)	p.m.	p.m.	0	
1054	Gemeenschappelijke Afwikkelingsraad (GAR)	183 200	516 500	227 002	1 992 bladzijden
1055	Europese Scholen	67 600	67 500	2 682	738 bladzijden
1056	Gemeenschappelijke Onderneming "Een circulair biogebaseerd Europa"	16 300	25 400	9 787	364 bladzijden
1057	Gemeenschappelijke Onderneming "Europese spoorwegen" (EU-Rail)	p.m.	p.m.	1 058	
1058	Gemengd Comité van de Europese toezichthoudende autoriteiten	186 400	186 400	0	2 016 bladzijden
1059	Gemeenschappelijke Onderneming Europese high performance computing (EuroHPC)	6 400	6 700	3 157	69 bladzijden
105	Artikel 105	2 017 600	2 630 600	2 163 497	
1060	Europese Arbeidsautoriteit (ELA)	962 300	1 090 800	955 863	8 536 pagina's; termenlijsten: 13 000 termen
1061	Europees openbaar ministerie (EOM)	2 564 600	3 213 300	1 939 316	13 440 bladzijden
1062	Europees Uitvoerend Agentschap voor gezondheid en digitaal beleid (Hadea)	8 600	8 600	131 820	92 bladzijden
1063	Eengemaakt octrooigerecht (UPC)	60 400	37 000	12 902	600 bladzijden
1064	Gemeenschappelijk Centrum voor onderzoek van de Europese Commissie (JRC)	17 800	17 800	123 665	192 bladzijden
1065	Gemeenschappelijke Onderneming "Mondiale gezondheid EDCTP3"	p.m.	p.m.	5 261	
1066	Gemeenschappelijke Onderneming "Slimme netwerken en diensten"	2 200	p.m.	0	23 bladzijden
106	Artikel 106	3 615 900	4 367 500	3 168 826	
1099	Ontvangsten van nieuwe cliënten	p.m.	p.m.	9 602	
109	Artikel 109	p.m.	p.m.	9 602	

10	BETALINGEN VAN DE ORGANEN EN INSTANTIES	29 410 000	33 495 300	35 615 025	
1100	Europese Commissie	7 471 200	7 471 200	3 365 834	Documenten: 13 455 bladzijden. Dit cijfer omvat ook de aantallen die worden verwacht van DG JUST (directoraat-generaal Justitie en Consumentenzaken), van DG EMPL (directoraat-generaal Werkgelegenheid, Sociale Zaken en Inclusie) en van DG GROW (directoraat-generaal Interne Markt, Industrie, Ondernemerschap en Midden- en Kleinbedrijf). TRIS-diensten: 240 000 bladzijden.
1101	Europees Parlement	800	800	6 312	6 bladzijden
1102	Raad van de Europese Unie	340 000	340 000	200 081	3 715 bladzijden
1103	Europese Rekenkamer	238 700	238 700	506 156	
1104	Europees Comité van de Regio's (CvdR)	7 700	11 200	203	75 bladzijden
1105	Europees Economisch en Sociaal Comité (EESC).	11 200	11 200	0	110 bladzijden
1106	Hof van Justitie van de Europese Unie	p.m.	p.m.	1 404	
1107	Europese Centrale Bank (ECB)	64 000	64 000	0	590 bladzijden
1108	Europese Ombudsman	102 100	99 900	118 091	1 104 bladzijden
1109	Europese Toezichthouder voor gegevensbescherming (EDPS)	1 839 900	1 839 900	713 879	20 108 bladzijden
110	Artikel 110	10 075 600	10 076 900	4 911 961	
11	BETALINGEN VAN DE INSTELLINGEN	10 075 600	10 076 900	4 911 961	
1	BETALINGEN VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN INSTANTIES	39 485 600	43 572 200	40 526 986	Artikel 10, lid 2, punt b), van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, zoals gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad.
2000	EU-bijdrage van de Europese Commissie	8 549 500	3 200 000	3 400 000	

200	EU-bijdrage van de Europese Commissie	8 549 500	3 200 000	3 400 000	Artikel 10, lid 2, punt b), van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, zoals gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad.
20	EU-BIJDRAGE VAN DE EUROPESE COMMISSIE	8 549 500	3 200 000	3 400 000	
2	EU-BIJDRAGE VAN DE EUROPESE COMMISSIE	8 549 500	3 200 000	3 400 000	
3001	Deelname aan het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI)	p.m.	p.m.	0	
3002	Beheer van interinstitutionele projecten	936 300	927 400	872 775	Onder deze post vallen de ontvangsten uit het beheer van interinstitutionele projecten door het Vertaalbureau, met name het IATE-project.
300	Interinstitutionele samenwerking	936 300	927 400	872 775	
30	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	936 300	927 400	872 775	
3	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	936 300	927 400	872 775	
4000	Rente op banktegoeden	120 000	200 000	270 114	
400	Rente op banktegoeden	120 000	200 000	270 114	Onder dit artikel valt de rente die het Vertaalbureau op zijn bankrekeningen ontvangt.
4010	Diverse terugbetalingen	82 100	81 300	87 049	
401	Diverse terugbetalingen	82 100	81 300	87 049	Dit artikel omvat diverse terugbetalingen, waaronder inkomsten uit het onderverhuren van kantoorruimte en parkeerplaatsen en uit het hosten van een datacentrum voor het Europees Spoorwegbureau.
4020	Financiële bijdrage van de Luxemburgse regering	170 000	170 000	170 000	Deze financiële bijdrage van de Luxemburgse regering betreft een tegemoetkoming in de jaarlijkse huurlasten van het Vertaalbureau.
402	Overige bijdragen	170 000	170 000	170 000	

40	OVERIGE ONTVANGSTEN	372 100	451 300	527 163	
4	OVERIGE ONTVANGSTEN	372 100	451 300	527 163	
5000	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	0	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar in overeenstemming met artikel 17, lid 1, van het financieel reglement van het Vertaalbureau van 22 september 2019.
500	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	p.m.	
5010	Overdracht uit de "Voorziening voor bijzondere investeringen"	p.m.	p.m.	0	De overdracht uit de "Voorziening voor bijzondere investeringen" komt overeen met de uitgaven in hoofdstuk 32, "Uitgaven in verband met het programma eCdT".
5015	Overdracht uit de "Voorziening voor prijsstabiliteit"	p.m.	p.m.	0	De overdracht uit de "Voorziening voor prijsstabiliteit" is noodzakelijk om de begroting in evenwicht te brengen.
501	Overdrachten uit voorzieningen van voorgaande jaren	p.m.	p.m.	0	
50	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	p.m.	p.m.	0	
5	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	p.m.	p.m.	0	
6000	Restituties aan cliënten	p.m.	p.m.	0	
600	Restituties aan cliënten	p.m.	p.m.	0	
60	RESTITUTIES AAN CLIËNTEN	p.m.	p.m.	0	
6	RESTITUTIES	p.m.	p.m.	0	
	Totale ontvangsten	49 343 500	48 150 900	45 326 924	

UITGAVEN					
1100	Basissalarissen	19 456 700	18 238 600	17 346 359	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie en Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, in het bijzonder de artikelen 62 en 66. Dit krediet dient ter dekking van de basissalarissen van ambtenaren en tijdelijke functionarissen.
1101	Gezinstoelagen	2 742 500	2 465 200	1 545 536	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 62, 67 en 68, alsmede afdeling I van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de kostwinners-, kinder- en schooltoelage voor ambtenaren en tijdelijke functionarissen.
1102	Ontheemdingstoelagen en toelagen voor verblijf in het buitenland	3 320 100	3 067 900	2 785 573	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 62 en 69, alsmede artikel 4 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de ontheemdingstoelagen en de toelagen voor verblijf in het buitenland van ambtenaren en tijdelijke functionarissen.

1103	Secretariaatstoelagen	6 900	6 800	4 398	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 18, lid 1, van bijlage XIII. Dit krediet dient ter dekking van de secretariaatstoelage voor ambtenaren en tijdelijke functionarissen in de categorie AST die de functie uitoefenen van typist, stenotypist, telexist, machineschrijver, directiesecretaris/-secretaresse of hoofdsecretaris/-secretaresse en die een dergelijke toelage ontvingen in de maand voorafgaand aan 1 mei 2004.
110	Personeel in actieve dienst	25 526 200	23 778 500	21 681 865	
1113	Stagiairs	99 700	117 600	53 792	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor stagiairs.
1115	Arbeidscontractanten	2 118 900	1 572 500	1 512 518	Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 3 bis en titel IV.
111	Arbeidscontractanten en stagiairs	2 218 600	1 690 100	1 566 310	Dit artikel werd voorheen "Hulpfunctionarissen en plaatselijke functionarissen" genoemd.
1120	Bij- en nascholing van personeel	156 900	153 800	106 708	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 24 bis.
112	Bij- en nascholing van personeel	156 900	153 800	106 708	
1130	Ziektekostenverzekering	661 600	621 900	606 760	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 72. Regeling inzake de ziektekostenverzekering van de ambtenaren van de Europese Unie.
1131	Ongevallen- en beroepsziektekostenverzekering	74 300	69 800	67 974	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 73, alsmede artikel 15 van bijlage VIII. Dit krediet dient ter dekking van de werkgeversbijdrage voor de ongevallen- en beroepsziektekostenverzekering.

1132	Werkloosheidsverzekering	184 900	174 800	112 560	Regeling die van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 28 bis. Dit krediet dient ter dekking van het werkloosheidsrisico van tijdelijke functionarissen.
1133	Opbouw of behoud van pensioenrechten	p.m.	p.m.	0	Regeling die van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 42. Dit krediet dient ter dekking van de door het Vertaalbureau ten behoeve van de ambtenaren en tijdelijke functionarissen te verrichten betalingen om hun pensioenrechten in hun land van herkomst op te bouwen of te behouden.
1134	Bijdrage aan de communautaire pensioenregeling	5 059 900	4 709 100	4 757 751	Dit krediet dient ter dekking van de werkgeversbijdrage van het Vertaalbureau aan de communautaire pensioenregeling.
113	Werkgeversbijdragen voor de sociale zekerheid	5 980 700	5 575 600	5 545 045	

1140	Geboortetoelagen en uitkeringen bij overlijden	1 100	1 000	0	<p>Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 70, 74 en 75.</p> <p>Dit krediet dient ter dekking van:</p> <ul style="list-style-type: none"> – geboortetoelagen voor kinderen van medewerkers in wier land van herkomst geen regeling voor dergelijke toelagen bestaat; – in geval van overlijden van een ambtenaar, de totale bezoldiging van de overledene tot en met het einde van de derde maand na die van het overlijden alsmede de kosten van vervoer van het stoffelijk overschot naar de plaats van herkomst van de overledene. Bij een overlijdensgeval zullen de dienovereenkomstige kredieten van post 1100 worden overgeboekt.
1141	Reiskosten voor jaarlijks verlof	316 300	309 100	297 327	<p>Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 8 van bijlage VII.</p> <p>Dit krediet dient ter dekking van de forfaitaire betaling van de reiskosten van de ambtenaren of tijdelijke functionarissen, hun echtgenoten en de personen te hunnen laste van de standplaats naar de plaats van herkomst.</p>
1143	Vaste ambtsvergoedingen	500	500	0	<p>Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 14 van bijlage VII.</p> <p>Dit krediet dient ter dekking van de vaste ambtsvergoeding voor de ambtenaar of tijdelijke functionaris wiens taak van dien aard is dat hij geregeld uitgaven voor representatiedoeleinden moet doen.</p>

114	Diverse toelagen en vergoedingen	317 900	310 600	297 327	
1150	Overwerk	p.m.	p.m.	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 56 en bijlage VI. Dit krediet dient ter dekking van de vaste vergoedingen of vergoedingen op basis van het aantal gemaakte overuren aan ambtenaren en tijdelijke functionarissen in de categorie AST, alsmede aan plaatselijke functionarissen die overwerk verrichten dat niet overeenkomstig de geldende bepalingen met vrije tijd kan worden gecompenseerd.
115	Overwerk	p.m.	p.m.	0	
1171	Freelancetolken en technisch personeel voor conferenties	p.m.	p.m.	0	Honorarium van door het Vertaalbureau ingehuurde freelancetolken voor de vertolking van specifieke conferenties ingeval de Commissie geen tolken ter beschikking kan stellen. Naast de honoraria betreft dit ook bijdragen aan een levensverzekering en ziektekosten-, ongevallen- en overlijdensrisicoverzekeringen, alsook de terugbetaling van reiskosten en een forfaitaire vergoeding van vervoerskosten aan freelancetolken wier zakenadres niet overeenkomt met de arbeidsplaats.
1175	Uitzendkrachten	292 800	287 000	107 367	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor uitzendkrachten.
117	Aanvullende diensten	292 800	287 000	107 367	
1180	Diverse uitgaven in verband met personeelswerving	9 500	9 500	4 000	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 27 tot en met 31 en artikel 33. Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor aanwervingsprocedures.

1181	Reiskosten	5 000	5 000	2 997	Statuut van de ambtenaren van de Europese Gemeenschappen, met name de artikelen 20 en 71 alsmede artikel 7 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de reiskosten van ambtenaren en tijdelijk functionarissen (inclusief gezinsleden) bij indiensttreding of uitdiensttreding.
1182	Inrichtingsvergoeding bij aanstelling, overplaatsing en uitdiensttreding	80 000	80 000	24 123	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 5 en 6 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de inrichtingsvergoedingen van ambtenaren en tijdelijke functionarissen die bij indiensttreding of uitdiensttreding van woonplaats moeten veranderen.
1183	Verhuiskosten	15 000	15 000	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 20 en 71, alsmede artikel 9 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de verhuiskosten van ambtenaren en tijdelijke functionarissen die bij indiensttreding, verandering van standplaats of uitdiensttreding van woonplaats moeten veranderen.
1184	Tijdelijke dagvergoedingen	45 700	62 800	27 049	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 20 en 71 en bijlage VII, artikel 10. Dit krediet dient ter dekking van de dagvergoedingen aan ambtenaren en tijdelijke functionarissen die aantonen dat zij bij indiensttreding (of verandering van standplaats) van woonplaats moeten veranderen.

1185	Huisvestingstoelage	70 000	75 000	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 1 en 3, de artikelen 10 en 80 van de Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie en het desbetreffende besluit van de raad van bestuur. Dit krediet dient ter dekking van een huisvestingstoelage voor bepaalde ambtenaren en tijdelijke functionarissen die in Luxemburg wonen en werken, als tegemoetkoming in de hoge kosten van huisvesting.
1186	Huisvestingstoelage – Arbeidscontractanten	70 000	75 000	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 1 en 3, de artikelen 10 en 80 van de Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie en het desbetreffende besluit van de raad van bestuur. Dit krediet dient ter dekking van een huisvestingstoelage voor bepaalde arbeidscontractanten die in Luxemburg wonen en werken, als tegemoetkoming in de hoge huisvestingskosten.
118	Diverse uitgaven in verband met indiensttreding en overplaatsing van personeel	295 200	322 300	58 169	
1190	Aanpassingscoëfficiënten	1 200	1 200	17	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 64 en 65. Dit krediet dient ter dekking van de effecten van aanpassingscoëfficiënten op de bezoldiging van ambtenaren en tijdelijke functionarissen, alsmede voor de uitbetaling van overuren.
119	Aanpassingscoëfficiënten en aanpassing van de bezoldigingen	1 200	1 200	17	

11	PERSONEEL IN ACTIEVE DIENST	34 789 500	32 119 100	29 362 809	
1300	Dienstreizen, lokaal vervoer en andere bijkomende kosten	54 100	53 000	28 587	Dit krediet dient ter dekking van de vervoerskosten, dagvergoedingen en bijkomende of bijzondere kosten bij dienstreizen, door het statutair personeel in het belang van het Vertaalbureau gemaakt, conform de bepalingen van het Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie.
130	Dienstreizen en vervoer	54 100	53 000	28 587	
1310	Uitgaven voor dienstreizen in verband met opleiding	5 100	5 000	1 570	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor dienstreizen tijdens opleidingen buiten Luxemburg.
131	Dienstreizen en vervoerskosten in verband met opleiding	5 100	5 000	1 570	
13	DIENSTREIZEN EN VERVOER	59 200	58 000	30 157	
1400	Restaurants en kantines	2 100	1 500	2 280	Dit krediet dient ter dekking van de exploitatiekosten van restaurants en kantines en omvat met name onderhoudsovereenkomsten van installaties, de levering van materiaal enz.
140	Infrastructuur van medisch-sociale aard	2 100	1 500	2 280	
1410	Medische dienst	82 100	80 500	78 500	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 59, alsmede artikel 8 van bijlage II.
141	Medische dienst	82 100	80 500	78 500	
1420	Overige uitgaven	790 000	774 200	691 233	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor deelname aan het Comité voor sociale activiteiten, alsook voor kinderdagverblijven en educatieve instellingen. Het krediet is gebaseerd op de raming van het Bureau voor infrastructuur en logistiek (OIL) van de Commissie.

1421	Sociale contacten	14 000	14 000	2 132	Dit krediet dient ter aanmoediging en financiering van alle initiatieven ter bevordering van sociale contacten tussen personeelsleden van verschillende nationaliteiten, alsmede voor andere uitgaven en subsidies aan de personeelsleden, en de kosten die voortvloeien uit het organiseren van recepties voor personeelsleden.
142	Overige uitgaven	804 000	788 200	693 365	
14	INFRASTRUCTUUR VAN MEDISCH-SOCIALE AARD	888 200	870 200	774 145	
1520	Uitwisseling van personeel	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven in verband met de detachering of tijdelijke plaatsing van ambtenaren en tijdelijke functionarissen van het Vertaalbureau bij nationale of internationale organen.
1521	Tijdelijk bij nationale overheidsdiensten, internationale organisaties of overheidsinstellingen of -ondernemingen gedetacheerde ambtenaren van het Vertaalbureau.	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven in verband met de detachering of tijdelijke plaatsing van ambtenaren en tijdelijke functionarissen van het Vertaalbureau bij nationale of internationale organen.
152	Mobiliteit	p.m.	p.m.	0	
15	MOBILITEIT	p.m.	p.m.	0	
1600	Buitengewone bijstand	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de financiële bijstand die kan worden toegekend aan ambtenaren, gewezen ambtenaren of rechthebbenden van een overleden ambtenaar die in zeer benarde omstandigheden verkeren.
160	Sociale dienst	p.m.	p.m.	0	

1620	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van gezinshulp, opvangkosten, rechtsbijstand, subsidies aan scouts en de subsidie aan het secretariaat van de oudervereniging.
162	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	
1630	Kinderdagverblijf	63 200	61 900	30 200	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor kinderdagverblijven en educatieve instellingen. Het krediet is gebaseerd op de raming van het Europees Parlement.
163	Kinderdagverblijf	63 200	61 900	30 200	
1640	Aanvullende steun voor personen met een handicap	1 500	1 500	0	Dit krediet dient om personen met een handicap in actieve dienst, hun echtgenoten/echtgenotes en hun ten laste zijnde kinderen compensatie te kunnen bieden voor als noodzakelijk erkende en door bewijzen gestaafde kosten (uitgezonderd medische kosten) die voortvloeien uit de handicap, nadat aanspraken op nationale voorzieningen zijn uitgeput.
164	Aanvullende steun voor personen met een handicap	1 500	1 500	0	
16	SOCIALE VOORZIENINGEN	64 700	63 400	30 200	
1700	Ontvangst en representatie	2 500	1 700	222	Dit krediet dient ter dekking van ontvangst- en representatiekosten en diverse recepties.
170	Ontvangst en representatie	2 500	1 700	222	
17	ONTVANGST EN REPRESENTATIE	2 500	1 700	222	
1900	Pensioenen en uitkeringen bij vertrek	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de pensioenen en de uitkeringen bij vertrek.
190	Pensioenen	p.m.	p.m.	0	
19	PENSIOENEN	p.m.	p.m.	0	
1	PERSONEEL	35 804 100	33 112 400	30 197 532	

2000	Huur van gebouwen en bijkomende kosten	2 219 800	2 155 900	2 002 637	Dit krediet dient ter dekking van de huur die verschuldigd is voor de door het Vertaalbureau gebruikte gebouwen, gedeelten van gebouwen en parkeerplaatsen.
200	Investeringen in onroerend goed, huur van gebouwen en bijkomende kosten	2 219 800	2 155 900	2 002 637	
2010	Verzekeringen	13 200	13 200	18 998	Dit krediet dient ter dekking van de verzekeringspremies die verschuldigd zijn voor de door het Vertaalbureau gebruikte gebouwen of gedeelten van gebouwen.
201	Verzekeringen	13 200	13 200	18 998	
2020	Water, gas, elektriciteit en verwarming	253 700	251 900	250 182	Dit krediet dient ter dekking van het lopende verbruik.
202	Water, gas, elektriciteit en verwarming	253 700	251 900	250 182	
2030	Schoonmaak en onderhoud	312 300	307 900	295 807	Dit krediet dient ter dekking van de schoonmaakkosten (reguliere schoonmaak, aanschaf van schoonmaak-, reinigings- en wasmiddelen, stomerij enz.), de kosten van onderhoud van apparatuur en technische installaties (liften, centraleverwarmings- en airconditioninginstallaties enz.), alsmede de kosten voor het verwijderen van afval.
203	Schoonmaak en onderhoud	312 300	307 900	295 807	
2040	Inrichting van dienstruimten	5 000	5 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van inrichtings- en herstelwerkzaamheden in het gebouw.
204	Inrichting van dienstruimten	5 000	5 000	3 000	

2050	Beveiliging en bewaking van gebouwen	218 400	211 600	194 342	Dit krediet dient ter dekking van de diverse uitgaven inzake de beveiliging en veiligheid van gebouwen, met name de contracten voor de bewaking van het gebouw, het huren en bijvullen van brandblussers, de aanschaf en het onderhoud van brandbestrijdingsmaterieel, de vervanging van de uitrusting van de ambtenaren die deel uitmaken van de vrijwillige brandweerdienst, en de kosten van wettelijke controles.
205	Beveiliging en bewaking van gebouwen	218 400	211 600	194 342	
2060	Verwerving van onroerende goederen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de eventuele aankoop van een gebouw voor de zetel van het Vertaalbureau.
206	Verwerving van onroerende goederen	p.m.	p.m.	0	
2080	Vorbereidende kosten voor de verwerving of de bouw van onroerend goed	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor deskundigenverslagen betreffende onroerend goed.
208	Vorbereidende kosten voor de verwerving of de bouw van onroerend goed	p.m.	p.m.	0	
2090	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van overige lopende uitgaven waarin niet speciaal is voorzien, zoals de andere beheerkosten dan voor water, gas en elektriciteit, onderhoud, gemeentebelastingen en bijkomende kosten.
209	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	
20	INVESTERINGEN IN ONROERENDE GOEDEREN, HUUR VAN GEBOUWEN EN BIJBEHORENDE KOSTEN	3 022 400	2 945 500	2 764 967	

2100	Aanschaf van, werkzaamheden aan, reparatie en onderhoud van hardware en software	2 100 700	2 576 000	1 530 728	Dit krediet dient ter dekking van de aankoop of huur van computerapparatuur, softwareontwikkeling, onderhoud van softwarepakketten, diverse verbruiksartikelen voor gegevensverwerking enz. Ook telecommunicatieapparatuur, kopieerapparaten en printers vallen onder deze post.
210	Informatietechnologie	2 100 700	2 576 000	1 530 728	
2120	Externe diensten voor het doen functioneren, implementeren, ontwikkelen en onderhouden van software en systemen	1 619 500	1 975 000	2 107 598	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor externe informaticadeskundigen (operators, beheerders, systeemingenieurs enz.).
212	Informatietechnologiediensten	1 619 500	1 975 000	2 107 598	
21	GEGEVENSVERWERKING	3 720 200	4 551 000	3 638 326	
2204	Kantoorapparatuur	4 000	4 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van de aankoop, de leasing, het onderhoud en de reparatie van kantoorapparatuur en technische installaties, met uitzondering van apparatuur als printers en kopieerapparaten.
220	Technische installaties en kantoorapparatuur	4 000	4 000	3 000	
2210	Eerste aanschaf	10 000	10 000	5 115	Dit krediet dient ter dekking van de aankoop, de vervanging, het onderhoud, het gebruik en de reparatie van meubilair.
221	Meubilair	10 000	10 000	5 115	
2230	Aanschaf van voertuigen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de aankoop van een dienstwagen voor het Vertaalbureau.

2232	Huur van voertuigen	6 900	8 500	7 226	Dit krediet dient ter dekking van een langlopende huurovereenkomst voor dienstvoertuigen, alsmede van de kosten van incidentele huur van voertuigen voor onvoorziene behoeften.
2233	Onderhoud, gebruik en reparatie van voertuigen	1 800	2 000	1 950	Dit krediet dient ter dekking van de kosten voor het gebruik en het onderhoud van voertuigen, en van de kosten voor het gebruik van het openbaar vervoer.
223	Vervoermiddelen	8 700	10 500	9 176	
2250	Documentatie en bibliotheek	23 000	23 000	18 000	Dit krediet dient ter dekking van de aanschaf van boeken en drukwerken, abonnementen op nieuwsbladen, tijdschriften, onlinediensten zoals woordenboeken en andere documentatie- en bibliotheekuitgaven.
2255	Documentatie- en vertaaltools en meertalige tools	25 000	22 000	14 892	Deze begrotingspost dient ter dekking van uitgaven voor documentatie- en vertaaltools en meertalige tools, zoals de aanschaf, consolidatie en uitbreiding van de inhoud van taalkundige en terminologische databases, vertaalgeheugens en woordenboeken voor automatische vertaling.
225	Documentatie en bibliotheek	48 000	45 000	32 892	
22	ROERENDE ZAKEN EN BIJKOMENDE KOSTEN	70 700	69 500	50 183	
2300	Papier en kantoorbenodigdheden	13 000	13 000	7 999	Dit krediet dient ter dekking van de aanschaf van papier en kantoorbenodigdheden.
230	Papier en kantoorbenodigdheden	13 000	13 000	7 999	

2320	Bankkosten	2 500	2 500	2 500	Dit krediet dient ter dekking van bankkosten en de kosten in verband met het interbancair telecommunicatienetwerk.
2321	Koersverliezen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de door het Vertaalbureau in het kader van het beheer van zijn begroting opgelopen koersverliezen, voor zover deze niet door koerswinsten worden gecompenseerd.
232	Financiële uitgaven	2 500	2 500	2 500	
2330	Proceskosten	10 000	10 000	0	Dit krediet dient ter dekking van de aan procedures voorafgaande uitgaven en van uitgaven voor bijstand van advocaten of andere deskundigen.
233	Proceskosten	10 000	10 000	0	
2340	Schadevergoeding	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van schadevergoedingen en uitgaven in verband met de wettelijke aansprakelijkheid van het Vertaalbureau (burgerlijke aansprakelijkheid).
234	Schadevergoeding	p.m.	p.m.	0	
2350	Diverse verzekeringen	13 900	13 800	12 282	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor algemene verzekeringen en de verzekering tegen de risico's van wettelijke aansprakelijkheid, diefstal en financiële aansprakelijkheid van rekenplichtigen en beheerders van gelden ter goede rekening.
2352	Diverse uitgaven voor interne vergaderingen	5 000	5 000	1 250	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor de organisatie van interne bijeenkomsten.
2353	Interne verhuizingen	4 000	4 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van verhuizingen binnen het gebouw en naar een nieuw gebouw.

2359	Overige uitgaven	2 500	2 500	0	Dit krediet dient ter dekking van andere, niet speciaal vermelde huishoudelijke uitgaven.
235	Overige huishoudelijke uitgaven	25 400	25 300	16 532	
2360	Externe audit- en evaluatiediensten	20 000	30 000	15 978	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor de externe audit- en evaluatiediensten.
236	Externe audit- en evaluatiediensten	20 000	30 000	15 978	
2390	Door de Commissie verrichte vertaalwerkzaamheden	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van vertaalwerkzaamheden, typewerk inbegrepen, die door de Commissie voor rekening van het Vertaalbureau worden verricht.
2391	Tolkwerkzaamheden	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van tolkdiensten die aan het Vertaalbureau in rekening gebracht worden, in het bijzonder door de EU-instellingen.
2392	Administratieve bijstand van de Commissie	163 200	160 000	156 900	Dit krediet dient ter dekking van de ondersteunende administratieve diensten van de Commissie aan het Vertaalbureau.
2393	Publicaties	5 000	5 000	2 500	Dit krediet dient ter dekking van de kosten voor het bekendmaken van de begroting van het Vertaalbureau, evenals andere communicatiekosten.
2394	Verspreiding	15 000	15 000	6 625	Dit krediet dient ter dekking van verspreidingsactiviteiten, waaronder met name promotie- en marketingkosten (catalogi, brochures, advertenties, marktonderzoeken enz.), en van de kosten voor voorlichting en ondersteuning van het publiek en cliënten.

2395	Overige door instellingen en agentschappen verrichte diensten	16 200	15 800	15 500	Dit krediet dient ter dekking van door instellingen en agentschappen van de EU voor het Vertaalbureau verrichte diensten, onder meer in het kader van de coördinatie tussen agentschappen.
239	Dienstverlening tussen instellingen	199 400	195 800	181 525	
23	LOPENDE ADMINISTRATIEVE UITGAVEN	270 300	276 600	224 534	
2400	Porto en verzendkosten	14 000	13 900	13 808	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van frankering en verzending, inclusief de verzending van postpakketten.
240	Porto	14 000	13 900	13 808	
2410	Abonnements- en gebruikskosten van telefoon, telegraaf, telex, radio en televisie	87 800	88 000	76 180	Dit krediet dient ter dekking van de abonnementskosten en de kosten van telefoongesprekken, faxberichten, teleconferenties en gegevensoverdracht. De uitgaven in verband met telecommunicatieapparatuur zijn opgenomen onder post 2100.
241	Telecommunicatie	87 800	88 000	76 180	
24	PORTO EN TELECOMMUNICATIE	101 800	101 900	89 988	
2500	Vergaderingen algemeen	2 000	2 000	0	Dit krediet dient ter dekking van de reis- en verblijfkosten en specifieke uitgaven van deskundigen en andere bezoekers, alsook van de interinstitutionele comités die voor vergaderingen, commissies, werkgroepen en studiebijeenkomsten worden uitgenodigd.
250	Uitgaven voor vergaderingen en andere bijeenkomsten	2 000	2 000	0	

2550	Diverse uitgaven voor de organisatie van, en de deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen	15 000	15 000	27 727	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor de organisatie van, en de deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen. Het is ook bedoeld om de kosten te dekken van het organiseren van externe vergaderingen die niet gedekt worden door bestaande infrastructuur.
255	Diverse uitgaven voor de organisatie van, en de deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen	15 000	15 000	27 727	
25	UITGAVEN VOOR VERGADERINGEN	17 000	17 000	27 727	
2600	Vergaderingen van de raad van bestuur	15 000	15 000	4 239	Dit krediet dient ter dekking van reis- en verblijfkosten en onkosten van de leden van de raad van bestuur die worden uitgenodigd voor vergaderingen, commissievergaderingen en werkgroepen.
260	Uitgaven voor vergaderingen	15 000	15 000	4 239	
2610	Organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur	12 000	12 000	6 986	Dit krediet dient ter dekking van de organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur.
261	Organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur	12 000	12 000	6 986	
2650	Tolkwerkzaamheden	20 000	20 000	16 400	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van tolkdiensten voor de vergaderingen van de raad van bestuur die aan het Vertaalbureau in rekening gebracht worden, in het bijzonder door de EU-instellingen.
265	Tolkwerkzaamheden	20 000	20 000	16 400	
26	RAAD VAN BESTUUR	47 000	47 000	27 625	

2700	Beperkte adviezen, studies en enquêtes	50 000	50 000	0	Dit krediet dient ter dekking van de kosten voor gekwalificeerd deskundig advies op bestuursrechtelijk terrein, voor raadplegingen, studies en enquêtes – te weten evaluatieverslagen – en voor de honoraria van externe deskundigen.
270	Beperkte adviezen, studies en enquêtes	50 000	50 000	0	
27	ADVIEZEN EN STUDIES	50 000	50 000	0	
2	GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	7 299 400	8 058 500	6 823 349	
3000	Externe vertaaldiensten	5 200 000	5 920 000	8 193 388	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor door externe dienstverleners verleende taalkundige diensten.
3001	Technische diensten in verband met taaldiensten	75 000	75 000	24 823	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor technische diensten in verband met taaldiensten.
300	Externe vertaaldiensten	5 275 000	5 995 000	8 218 210	
30	EXTERNE VERTAALDIENSTEN	5 275 000	5 995 000	8 218 210	
3100	Interinstitutionele samenwerking op taalkundig gebied	965 000	985 000	957 055	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor maatregelen waartoe het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI) heeft besloten om de interinstitutionele samenwerking op taalkundig gebied te bevorderen. De uitgaven voor het IATE-project worden gedekt door de ontvangsten in post 3002 (“Beheer van interinstitutionele projecten”), met uitzondering van het aandeel van het Vertaalbureau in die uitgaven.
310	Uitgaven in verband met interinstitutionele samenwerking	965 000	985 000	957 055	

31	UITGAVEN IN VERBAND MET INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	965 000	985 000	957 055	
3200	Uitgaven voor dienstreizen en overige personeelsuitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de vervoerskosten, dagelijkse leefkosten en bijkomende of bijzondere kosten bij dienstreizen van personeel in verband met het programma eCdT.
3201	Diverse huishoudelijke uitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van diverse huishoudelijke uitgaven in verband met het programma eCdT, uitgezonderd IT-uitgaven.
3202	Uitgaven voor hardware en software in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor hardware en software in verband met het programma eCdT.
3203	IT-consultancy in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor IT-consultancy in verband met het programma eCdT.
320	Uitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	
32	UITGAVEN IN VERBAND MET HET PROGRAMMA eCdT	p.m.	p.m.	0	In dit hoofdstuk zijn kredieten opgenomen voor uitgaven in verband met het programma eCdT die zijn overgedragen uit de "Voorziening voor bijzondere investeringen" naar ontvangstenpost 5010.
3	BELEIDSUITGAVEN	6 240 000	6 980 000	9 175 265	
10003	Voorziening voor prijsstabiliteit	p.m.	p.m.	0	Deze voorziening werd in 2011 ingesteld ten behoeve van de prijsstabiliteit. Eind 2027 zal het totaalbedrag van de voorziening 0 EUR belopen.
10004	Voorziening voor het werkkapitaal (doorlopende financiering)	p.m.	p.m.	0	Voorziening voor het werkkapitaal (doorlopende financiering), zoals bepaald in artikel 71 bis van het financieel reglement van het Vertaalbureau. Het totaalbedrag van de voorziening belooft 16 529 466 EUR.

10006	Voorziening voor bijzondere investeringen	p.m.	p.m.	0	Er worden in 2027 geen kredieten bestemd ter dekking van bijzondere investeringen. Het totaalbedrag van de voorziening is 90 489 EUR, met inachtneming van de besteding in ontvangstenpost 5010.
10008	Van het vorige begrotingsjaar overgedragen tekort	p.m.	p.m.	0	Negatief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar conform artikel 17, lid 3, van het financieel reglement van het Vertaalbureau van 22 september 2019.
1000	Voorlopige kredieten	p.m.	p.m.	p.m.	
100	VOORLOPIGE KREDIETEN	p.m.	p.m.	0	
10	VOORZIENINGEN	p.m.	p.m.	0	
	Totaal van de uitgaven	49 343 500	48 150 900	46 196 147	

IV BIJLAGE 1 – PERSONEELSFORMATIE

Functiegroep en rang	2025 Goedgekeurd in het kader van de EU-begroting 2025		2026 Goedgekeurd in het kader van de EU-begroting 2026		2027 Gevraagd door het Vertaalbureau voor het voorontwerp van begroting voor 2027	
	Vaste ambten	Tijdelijke ambten	Vaste ambten	Tijdelijke ambten	Vaste ambten	Tijdelijke ambten
AD 16	0	0	0	0	0	0
AD 15	0	0	0	0	0	0
AD 14	1	1	1	1	1	1
AD 13	3	0	3	0	3	0
AD 12	13	6	13	6	4	8
AD 11	7	5	7	5	5	7
AD 10	10	8	10	8	6	14
AD 9	9	22	9	22	9	18
AD 8	3	25	3	25	6	15
AD 7	1	18	1	18	10	18
AD 6	0	6	0	6	1	9
AD 5	0	1	0	1	2	2
TOTAAL AD	47	92	47	92	47	92
AST 11	0	0	0	0	1	0
AST 10	1	0	1	0	0	0
AST 9	2	2	2	2	2	2
AST 8	1	2	1	2	1	4
AST 7	0	8	0	8	0	12
AST 6	0	11	0	11	0	10
AST 5	0	15	0	15	0	9
AST 4	0	8	0	8	0	10
AST 3	0	2	0	2	0	2
AST 2	0	0	0	0	0	0
AST 1	0	0	0	0	0	0
TOTAAL AST	4	48	4	48	4	49
AST/SC 6	0	0	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0	0	1
AST/SC 3	0	2	0	2	0	0
AST/SC 2	0	0	0	0	0	0
AST/SC 1	AST/SC 1	0	0	0	0	0
TOTAAL AST/SC	0	2	0	2	0	1
TOTAAL	51	142	51	142	51	142
TOTAAL PERSONEEL	193		193		193	

Tabel 3 Raming aantal arbeidscontractanten (uitgedrukt in voltijdequivalenten)

Funcatiegroepen (FG)	2025 (werkelijk bezet)	2026	2027
FG IV	6,0	15,0	15,0
FG III	14,0	15,0	15,0
FG II	0,0	0,0	0,0
FG I	0,0	0,0	0,0
Totaal AC	20,0	30	30